

شهادة تـــأمـــــــن



دي أورينتال انسورنس كـومباني ليمتد ओरिएंटल इंश्योरेंस कंपनी लिमिटेड THE ORIENTAL INSURANCE COMPANY LIMITED

WE HEREBY CERTIFY THAT A POLICY OF INSURANCE COVERING THE LIABILITIES BY THE TRAFFIC LAW IN THE U.A.E HAS BEEN ISSUED AS FOLLOWS:

نحن بهذا نشهد ان بوليصة التأمين قد اصدرت لتغطي متطلبات ومسؤوليات قانون السير و المرور لدولة الإمارات العربية المتحدة و تفاصيلها كما يلي:

## CERTIFICATE OF INSURANCE

NAME OF THE INSURED:	BERNARD CAYABYAB HITEROZA	اسم المؤمن عليه: _
ADDRESS:	ال ابـوظبـي	العنوان:
COMMENCING DATE:	۲۰۲۵/۰۷/۰۷	تاريخ الابتداء:
EXPIRY DATE:	Y • Y ٦/ • ٨/ • ٦	تاريخ لانتهاء:
TYPE OF INSURANCE:	ضد الفقدو التلف المسُولية المدنية	نوع التاميم:
POLICY NUMBER:	14499.00	رقم البوليصة:
EXCESS:	το	فائض:
VEHICLE REGN. NUMBER:	۹٤٠٢٩ ، ال ابوظبي	رقم تجيل السيارة:
ENGINE NUMBER:	HR15765454H	رقم المحرك:
CHASSIS NUMBER:	MDHBN7AD9LG703015	رقـم الشاسية:
TYPE OF VEHICLE:	خصوصيه بخصوصيه	شكل السيارة؛
MAKE & YEAR OF MANUFACTURE:	نیسان ۲۰۲۰	نوع وسنة الصنع:
LICENSED CAPACITY:	سائق + ؛ رکاب	طاقتها المرخصه:
VALUE ESTIMATED BY INSURED:	Υοιετιινί.	من قبل المؤمن عليه
DATE OF ISSUE:	Y · Y o / · V / · V	تاريخ الاصدار:
NOT VALID IF OWNERSHIP OF VEHICLE IS CHANGED		غير صالحة لو ان ملك

ذي أورينتال انشورنس كومباني ليمتد

FOR THE ORIENTAL INSURANCE CO LTD

AUTHORISED SIGNATORY

## (تنبيه هام)

على صاحب السيارة أن لايسلم سيارته إلا لسائق يحمل أجازة سارية. المعمول تحوله قيادة نوع هذه السيارة في رولة الإمارات العربية المتحدة.

في حالة وقوع حادث السيارة على صاحبها أو سائقها أن يبلغ أقرب مركز الشرطة فوراً و أن لا ينقل السيارة من مكان الحادث الابعد أحد موافقة الشرطة و من نه تبليغ مكتب الشركة – قسم الحوادث – في خلال مدة أقصاها ٢٤ ساعة.

# (AUTHORISED SIGNATORY)

على صاحب السيارة أو سائقها أن يحافظ عليها أثناء وجودها في مكان الحادث.

FOR THE ORIENTAL INSURANCE COMPANY LTD.

على المؤمن له أو سائقه أن لايباشر أيه تصليحات في السيارة قبل اخطار الشركة و أخذ مو افقتها بذلك. مح العلم بان عدم التقيد مهذه الشروط يؤدي إلى سقوط حق المؤمن له في المطالبة.

الشركة الخار في العيام، تصليح السيارة في المكان الذي تراه سناسبا.

سمشل لث/تحف فلصغثشخ// لاسهتتم تشسشز رخ . حثنل فصسنش لل تنحشغخ 🍦 سم هرالث كثشلث حسل حله ، مشل لث فخ حسل ثن نس

مسجلة لدى هيئية التأميين الإماراتيية. رقم الرخصة ٢٧ بتاريخ ٢٩ ديسمبر ١٩٨٤ Registered with the UAE Insurance Authority, License No. 37. Dated 29th December, 1984

Regd. Office: Oriental House: A25/27 | Asaf Ali Road | New Delhi | India Issuing Office: Suite 303 | Sheikh Rashid Bldg | Dubai Creek | Dubai | U.A.E. PO Box 478 | 1: 04 353 8688/3537795 | E: ksm@oicgulf.ae

www.oicgulf.ae



LICY NO.	102299088	THE SCHEDULE	الجـــدول	1 • 7 7 9 9 • A A	رقم الوثيقة		
OF POLICY	: COMPREHENSIVE (LC						
E OF THE INSURED	:BERNARD CAYABYAB HITEROZA						
RESS	:				لعنوان :		
INESS / PROFESSION	i				لمهنة أو الوظيفة 🔹 🔄		
URANCE PERIOD FROM	: 07/07/2025	to 06/08/2	026		مدة التأميـن من ،		
MIUM	DHS 1,300.00	VAT @ 5%: DH	S 65.00		قيمة القسط		
AL PREMIUM WITH VAT	DHS 1,365.00			لمضافة ،	إجمالي قسط مع ضريئو الغيمة ال		
URED VEHICLE SPEC	FICATIONS			لهيند	أوصاف السيارة المؤمن		
رقــم التسجيل .REGISTRATION NO	رقــم الشاسية CHASSIS NO.	رقــم المحرك ENGINE NO.	سعة اسطو انات المحرك ENGINE CAPACITY		الــوزن فـــار غــــة EMPTY WEIGHT IN KG.		
ABU DHABI 16 94029	MDHBN7AD9LG7 03015	HR15765454H	1500	WHITE	0		
شکل الهیکل TYPE OF BODY	الغرض من الترخيص USE OF VEHICLE	نوع السيارة MAKE OF VEHICLE	ولي الألي الألي المراجع YEAR OF MANUFACTURE	عدد الركاب بما فيهم السائة NO OF PASSENGERS INCL. DRIVER	عدد اسطوانات No. OF CYLINDERS		
SALOON	PRIVATE	NISSAN SUNNY	2020	1+4	4		
LICENSED DRIVER:	series of claims resulting from one awarded by the Court whatever it may be 3. The Company's maximum liability in (b) of Clause 1 of Section Two in respect of claims resulting from one accurate to 2,000,000.00 The Insured or any person driving with his p the person driving holds a licence for that we the traffic laws and regulations and has not 1 by order of a court of law or competent author The Insured and us to use the vehicle except fi	respect of paragraph dany one claim or series ED: ermission provided that hicle in accordance with had his licence cancelled rity.	ائياً من تعويض مهما لفقره (ب) من البند (ا) مطالبات نشأت عن مطالبات نشأت عن م مرالمؤمن له يشرط الالركيص الممنوع له بين ولوائح المرور.	ن القصل الثاني عن أية مطالبة أو جملا حث واحد هو قيمة ما يحكم بة قضا ند الأقصى لمسؤلية الشركة بالنسبة لا ند القصل الثاني عن أية مطالبة أو جملة دن واحد، الفصل الثاني عن أية مطالبة أو جملة با فعر الفصل الثانية مطالبة أو جملة على المؤمن واللوائح الذرى وأن لايكون على المؤمن له ألايستعمل السيارة إلا على المؤمن له ألايستعمل السيارة إلا	حاد بلغ من ال الد مر مر السائق المرخص له: السائق المرخص له: المرو والمرو مد الغ		
SPECIAL CONDITIONS:	it's Reeced. The insured or his representative shall bear AB	D		ل المؤمن له أو من يحل محلة مبلغ :	اجنه. شروط خاصة: يتحمل		
×	250.00 out of the indemnity due in accordance with t	he Terms & Conditions of	احکام.	ر من قيمة التعويض المستحق بموجب	درف		
	Section One of this policy.	FOR THE ORIENTAL INSU	POR C				

Coverages:

IN BUILT COVERS				
Loss or Damage to Insured Vehicle	As per Insured Declared Value			
Third Party Liability for bodily injury	AED 200,000/- or as Decided by Court			
Third Party Property Damage	AED 2,000,000/-			
Personal Accident Benefit to Driver	Covered up to a Limit of AED. 200,000/-			
Personal Accident Benefit to Passengers	Covered up to a Limit of AED. 200,000/-			
24 Hours Gold Roadside Assistance Program (GRASP)	Private Vehicles - Covered with Multiple Benefits. Refer the Brochure. Commercial Vehicles: - Covered with Multiple Benefits for vehicles up to 3 tons only Refer the Brochure.			

ENHANCED MOTOR COVER PROTECTION				
Ambulance Cover	AED 6,770/-			
Natural Calamity Cover	Yes			
Perils of Nature, Riot Strike & Civil Commotion	Yes			
Wind Screen / Windows & Sunroof Cover	Up to AED 2,000/- with NIL Excess for Private vehicles only.			
Loss of Personal Effects	AED 2,000/- for Private vehicles only.			
Emergency Medical Expenses	AED 2,000/- for Private vehicles only.			
Agency / Repair's at Authorized Dealer	Private Yes (From 1st Date of Registration up to brand new vehicles if vehicle purchased at Authorized dealer ) Commercial yes (From 1st Date of Registration as a new vehicle only.)			
Lock Replacement	AED 1,500/- For Private vehicles only.			
Valet Parking (Theft only)	Yes (Limit up to Dhs.80,000/-)			
Recovery Claim Hire Car Benefits	Covered for Private vehicles subject to prior approval.			
The above is subject to a valid police report. Please refer to brochure for terms and conditions				

# OPTIONAL COVER YOU CAN ADD

Own Damage Hire Car Benefit

AED 150/- (7 Days Multiple Claims) only for Private vehicles.

### PART OF MOTOR POLICY - SPECIAL CONDITIONS:

- 1. Young and Novice Drivers The driver/ rider below the age of 25 or with less than 12 months driving experience need to be declared on the proposal form and named on the Policy Schedule.
- 2. Vehicle Specification Your car is in good condition/as per GCC specifications and first purchased from a UAE local authorized dealer. It has not been modified from the manufacturer's original specifications.
- 3. Young Driver Additional Excess If the declared driver /rider at the time of the accident is below 25 years, an additional deductible of 10% of the admissible amount of the claim shall be paid by the driver of the insured over and above the excess stated on the policy schedule.
- 4. Additional Excess Factory Modified Vehicles The insured or their representative shall pay the first 15% of the amount of compensation in addition to the standard policy excess stated on the policy schedule.
- 5. Additional Excess Non-Factory Modified Vehicles The insured or their representative shall pay the first 20% of the amount of compensation in addition to the standard policy excess stated on the policy schedule.
- 6. Additional Excess Sports Car The insured or their representative shall pay the first 15% of the amount of compensation in addition to the standard policy excess stated on the policy schedule.
- 7. Total Additional Excess In cases where multiple excesses are applicable, the policy shall apply the highest percentage of the deductibles for one accident in addition to the standard policy excess.
- 8. Value Added Tax (VAT) Clause The insured accepts and agrees to pay any taxes due on this policy including tax on the policy excess where applicable, in compliance with the laws and regulations applicable in the United Arab Emirates, including, but not limited to, value added tax ("VAT"), within ten working days of the date of any tax invoice sent from or on behalf of OIC or its approved agent, to the Insured or, as per agreed credit terms. In the event of the applicable tax arising from the policy not being paid on time, the Insurer may cancel the Policy, provided such cancellation is in accordance with any laws or regulations in place from time to time. Cancellation of the Policy is at the discretion of the Insurer.
- 9. Driving License Category Based on Loading Capacity:
  - 1. For body type pickups & trucks with an empty weight up to 3 tons, the driving license must be Category 3 or 4, i.e., Light Vehicle or Heavy Vehicle, respectively.
  - 2. For an empty weight of more than 3 tons, the license must be Category 4, i.e., Heavy Vehicle. The above is as per UAE law as prescribed by RTA.
- 10. Hire Car Benefits For policies with hire car benefits, standard market practices would apply, whereby the hire car company would block a certain amount of the Insured's credit card as the Insured's security deposit for 30 days as per the Terms and Conditions of the hire car company. For this reason, a valid credit card bearing the Insured's name will be required to use this benefit.
- 11. Vehicle Registration It is a requisite that all issued motor insurance certificates must be uploaded online with the respective traffic authority of each emirate to proceed with vehicle registration. As these only stay online for a limited period, please ensure that the vehicle registration is completed immediately following the issue of an insurance certificate.
- 12. Unified Motor Insurance Policy Please click on Unified Motor Insurance Policy Wording for full terms, conditions, and

exclusions of the policy. Please call us if you need any further clarifications.

#### **CONDITIONS:**

Repairs at authorized Agency Network – If Repairs at Authorized Agency, Network is included in your policy, as shown in your schedule, then we will pay for your vehicle to be repaired at one of our approved agency/dealer/workshops within the UAE following an accident covered under your policy.

### PRE-EXISTING DAMAGE EXCLUSION:

Oriental Insurance Company will not take responsibility of any pre-existing damage to the subsequently insured vehicle at any point in time. Any damages claimed under subsequent insurance must clearly have arisen during the insurance cover of Oriental Insurance Company. Otherwise, claims will be rejected.

### **COMPLAINTS PROCEDURE:**

If you wish to complain about our practices or performance, please call or write to us Email address : customercare@oicgulf.ae Telephone : +971 4 353 8688 Ext: 140 Web page address : https://web.oicgulf.ae/crm/feedback/customer\_complaint.php We will acknowledge receipt of your complaint within 24 hours. Where possible, we will also outline steps we propose to take to sort your grievances.

#### **DISCLAIMER:**

It is hereby declared and agreed that the acceptance of premium payment regardless of payment method or schedule, the Insured/ Policy Holder named in this policy schedule unconditionally confirms that he/she has read, understood, and accepted the Terms and Conditions of this policy, which are in accordance with the Unified Motor Vehicle Insurance Policy in UAE, without the need of physical signature. In the event of any untrue or inaccurate or mismatching or incomplete or un-updated information has formed the basis of underwriting and issuance of this Insurance Policy, then Oriental Insurance Company at its sole discretion shall retain the full right to reject any claim(s) submitted under such issued policy and/or treat the policy or any section of it as voidable. Should any issue arise out of the above, please refer to the Terms and Conditions that form part of this insurance policy which shall prevail in case of dispute. Terms and conditions are available online and should be thoroughly reviewed to understand the full scope of the available cover. Conditions as per standard Motor Policy approved by the Insurance Authority/Central Bank.

#### **IMPORTANT:**

This certificate and policy are not transferable without prior reference to insurers. If cancellation of this insurance is required, the insured must provide the following a) Transfer of ownership as recorded with the police authorities OR b) Proof that the vehicle has been insured by another insurance company. OR c) Copy of the export certificate if the vehicle is to be exported from U.A.E. Any accident must be notified to the company immediately.

PREMIUM AND 10



Issuing Office : Dubai, Sheikh Rashid Building , Above Bank Of Baroda, Dubai Creek, Floor 3, Suite 303, Entrance from Rear. P.O. Box: 478, DUBAI, UAE., Phone: +971 4 3538688 / 3537795, Fax: +971 4 3531722, E-mail : ksm@oicgulf.ae, Cable : SOBHRAJ "IN DUBAI SINCE 1960"

TAX INVOICE				
To BERNARD CAYABYAB HITEROZA	Tax Invoice NO.: <b>TX-1117390</b> Tax Invoice Date : <b>07/07/2025</b> Customer Account No : <b>9906</b> Date of Supply : <b>07/07/2025</b>			
CUSTOMER TRN :	Executive Name : BR COMMON ALL			
	R			
ACCOUNT: RELIANCE INSURANCE BROKERS LLC	10×			
In accordance with your instructions we have issued the attached documentation and credited your account	t as per details			
shown hereunder : Collection of premium from the customer is brokers responsibility				
DESCRIPTION	AMOUNT in DHS			
BEING THE PREMIUM DUE ON MOTOR\COMPREHENSIVE (LOSS, DAMAGE & THIRD PARTYLI POLICY NO:102299088 Engine No: HR15765454H Chassis No: MDHBN7AD9LG703015 Regn No: ABU DHABI 16 94029	ABILITY) 1,300.00			
RTA/EVG charge:	0.00			
VAT @ 5.00%	65.00			
	Total: 1,365.00			
PLEASE NOTE : Method of Payement - Cash, Credit Card, Cheque to "ARMAB INSURANCE WORKS L.L.C"				
- ACCOUNT NAME - ARMAB INSURANCE WORKS L.L.C.	(BANK OF BARODA)			
- ACCOUNT NO - 90010200025461 - SWIFT CODE NO - BARBAEADDUB	- IBAN NO - AE410110090010200025461			
- ONLINE PAYMENT GATEWAY - VISIT OUR WEBSITE www.oicgulf.ae Your remittance in respect of the above transaction should be forwarded to us in order to ensure of We would appreciate you contacting us immediately if you have any queries relating to the above or the attached documents FOR THE ORIENTAL INSURANCE COLID. Leny				
AUTHORISED SIGNATORY				

Printed on: 07/07/2025 ORIENTAL INSURANCE/ ARMAB INSURNACE WORKS LL.C VAT REGISTRATION NO. - 100258919800003